

**МЕРА ПО СОХРАНЕНИЮ 41-08 (2003)**  
**Ограничения на промысел *Dissostichus eleginoides***  
**на Статистическом участке 58.5.2 в сезоне 2003/04 г.**

Виды	клькач
Район	58.5.2
Сезон	2003/04 г.
Снасти	ярус, трапл

- Доступ 1. Промысел *Dissostichus eleginoides* на Статистическом участке 58.5.2 ведется судами с применением только траплов или ярусов.
- Ограничение 2. Общий вылов *Dissostichus eleginoides* на Статистическом участке 58.5.2 в сезоне 2003/04 г. не превышает 2873 т к западу от 79°20'в.д.
- Сезон 3. В случае тралового промысла *Dissostichus eleginoides* на Статистическом участке 58.5.2 сезон 2003/04 г. определяется как период с 1 декабря 2003 г. по 30 ноября 2004 г. или до тех пор, пока не будет достигнуто ограничение на вылов, – в зависимости от того, что наступит раньше. В случае ярусного промысла *Dissostichus eleginoides* на Статистическом Участке 58.5.2 сезон 2003/04 г. определяется как период с 1 мая по 31 августа 2004 г. или до тех пор пока не будет достигнуто ограничение на вылов – в зависимости от того, что наступит раньше. Сезон ведения ярусного промысла может быть продлен до 14 сентября 2004 г. для любого судна, продемонстрировавшего полное соблюдение Меры по сохранению 25-02 в сезоне 2002/03 г. Это продление сезона также зависит от ограничения на вылов в три (3) морских птицы на судно. Если во время продления сезона было поймано три морских птицы, промысел для этого судна прекращается немедленно.
- Прилов 4. Промысел прекращается, если прилов какого-либо вида достигает ограничения, установленного для этого вида Мерой по сохранению 33-02.
- Смягчающие 5. Данный промысел проводится в соответствии с Мерами по сохранению 25-02 и 25-03 с тем, чтобы свести к минимуму меры смертность морских птиц в ходе промысла.
- Наблюдатели 6. В ходе всех промысловых операций в течение периода промысла на борту каждого судна находится как минимум один научный наблюдатель, и, возможно, один, назначенный в соответствии с Системой АНТКОМа по международному научному наблюдению.
- Данные: 7. Во исполнение настоящей меры по сохранению в сезоне 2003/04 г. улов/усилие применяется следующее:
- (i) описанная в Приложении 41-08/A Система представления данных по уловам и промысловому усилию по десятидневным периодам;
  - (ii) описанная в Приложении 41-08/A Система ежемесячного представления мелкомасштабных данных по уловам и промысловому усилию. Мелкомасштабные данные представляются за каждое отдельное трапление.
8. В рамках Приложения 41-08/A целевым видом является *Dissostichus eleginoides*, а виды прилова определяются как все виды помимо *Dissostichus eleginoides*.

- |                               |                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                                       |
|-------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Данные:<br>биологи-<br>ческие | <p>9. Представляется информация об общем количестве и весе выброшенных особей <i>Dissostichus eleginoides</i>, включая особей со «студенистым» мясом. Эта рыба считается частью ТАС.</p> <p>10. Собираются и регистрируются требующиеся в рамках Приложения 41-08/А мелкомасштабные биологические данные. Эти данные представляются в соответствии с Системой международного научного наблюдения.</p> |
|-------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## ПРИЛОЖЕНИЕ 41-08/А

### СИСТЕМА ПРЕДСТАВЛЕНИЯ ДАННЫХ

Применяется Система представления данных по уловам и усилию по десятидневным периодам:

- (i) в целях выполнения этой системы календарный месяц разбивается на три отчетных периода, а именно: день 1 – день 10, день 11 – день 20, день 21 – последний день месяца. В дальнейшем эти отчетные периоды называются периодами А, В и С;
- (ii) в конце каждого отчетного периода каждая участвующая в этом промысле Договаривающаяся Сторона получает от каждого из своих судов информацию по общему вылову и общему количеству дней и часов промысла в течение данного периода и путем электронной связи, по телеграфу, телексу или телефону отсылает обобщенные данные по вылову и количеству дней и часов промысла по своим судам так, чтобы они были получены Исполнительным секретарем не позже, чем в конце следующего отчетного периода;
- (iii) отчет должен представляться каждой участвующей в этом промысле Договаривающейся Стороной за каждый отчетный период на протяжении всего промысла даже в том случае, если не было получено никаких уловов;
- (iv) должны представляться данные по вылову *Dissostichus eleginoides* и всех видов прилова;
- (v) в отчетах указываются месяц и отчетный период (А, В и С), к которым относятся эти отчеты;
- (vi) немедленно по истечении срока получения отчетов за каждый период Исполнительный секретарь уведомляет все Договаривающиеся Стороны, ведущие промысловую деятельность на этом участке, об общем вылове за этот отчетный период и об общем аккумулированном вылове за данный сезон на данное число;
- (vii) по окончании трех отчетных периодов Исполнительный секретарь извещает все Договаривающиеся Стороны об общем вылове, полученном в течение трех последних отчетных периодов, и об общем аккумулированном вылове за данный сезон на данное число.

Применяется Система представления мелкомасштабных данных по уловам и усилию и биологических данных:

- (i) находящиеся на борту каждого судна научные наблюдатели собирают данные, требующиеся для заполнения формы АНТКОМа С1 (последний вариант) для мелкомасштабных данных по уловам и усилию. Эти данные представляются в Секретариат АНТКОМа не позже, чем через месяц после возвращения судна в порт;
- (ii) должны представляться данные по вылову *Dissostichus eleginoides* и всех видов прилова;
- (iii) должны представляться данные по количеству морских птиц и млекопитающих каждого вида, выловленных, а затем выпущенных или погибших;
- (iv) находящиеся на борту каждого судна научные наблюдатели собирают данные по размерному составу на основе репрезентативных выборок *Dissostichus eleginoides* и видов прилова:
  - (a) замеры длины округляются вниз до ближайшего сантиметра;
  - (b) репрезентативные пробы размерного состава берутся в каждой мелкомасштабной клетке ( $0.5^{\circ}$  широты на  $1^{\circ}$  долготы), в которой ведется промысел в течение каждого календарного месяца;
- (v) вышеупомянутые данные представляются в Секретариат АНТКОМа не позже, чем через месяц после возвращения судна в порт.